Приложение 50
к приказу Министра финансов
Республики Казахстан от
20 декабря 2012 года № 562
Форма Р-1

ИИН/БИН

Заказчик (Компания): ТОО "Тенгизшевройл", 060009, Атырауская область, г. Атырау, ул.Сатпаева, д.3 — 930440000929
полное наименование, адрес, данные о средствах связи

Исполнитель (Порядчик): ТОО "Мунайгазкурылыс", 130000, Мангистауская область, г. Актау, 14 мкр, 72 дом — 050540008349
полное наименование, адрес, данные о средствах связи

Договор (контракт): Договор №CW1551656 от «02» июня 2017 г.

Номер	Дата составления
29	31.10.2019

АКТ ВЫПОЛНЕННЫХ РАБОТ (ОКАЗАННЫХ УСЛУГ)*

Номер по порядку	Наименование работ (услуг) (в разрезе их подвидов в соответствии с технической спецификацией, заданием, графиком выполнения работ (услуг) при их наличии)	Дата выполнения работ (оказания услуг) **	Сведения об отчете о научных исследованиях, маркетинговых, консультационных и прочих услугах (дата, номер, количество страниц) (при их наличии)***	Единица измерения	Выполнено работ (оказано услуг)		
					количество	цена за единицу в тенге	Стоимость, в тенге
1	2	3	4	5	6	7	8
1	Объем услуг, работ: Внешнезаводские дороги	31.10.2019	-	месяц	1	350 954 380,00	350 954 380,00
2	Строительные материалы долгосрочного использования: Внешнезаводские дороги	31.10.2019		месяц	1	0,00	0,00
3	Общая сумма: Внешнезаводские дороги	31.10.2019		месяц	1	350 954 380,00	350 954 380,00

Сведения об использовании запасов, полученных от заказчика _____
наименование, количество, стоимость

Приложение: Перечень документации, в том числе отчет(ы) о маркетинговых, научных исследованиях, консультационных и прочих услугах (обязательны при его (их) наличии) на _____ страницах

Сдал (Исполнитель) Менеджер проекта / _____ / Утепкалиев А.
должность подпись расшифровка подписи

Принял (Заказчик) CEPS HCR / _____ / Richard Morgan 14033911
должность подпись расшифровка подписи

М.П. Дата подписания (принятия) работ(услуг)_____

*Применяется для приемки-передачи выполненных работ (оказанных услуг), за исключением строительно-монтажных работ.
**Заполняется в случае, если даты выполненных работ (оказанных услуг) приходятся на различные периоды, а также в случае, если даты выполнения работ (оказания услуг) и даты подписания (принятия) работ (услуг) различны.
***Заполняется в случае наличия отчета о научных исследованиях, маркетинговых, консультационных и прочих услугах.

MGK

ЖҰМЫСТАР АКТІЛЕРІ ҮШІН
ОРЫНДАЛҒАН ЖҰМЫСТАРДЫҢ
ВЫПОЛНЕННЫХ РАБОТ
FOR ACTS OF
ACCEPTANCE

Supplement 50
to the Order of Minister of Finance
of the Republic of Kazakhstan
dated 20 December 2012 No. 562

IIN / BIN

Customer (Company) : Tengizchevroil LLP, 060009, 3, Satpayev str., Atyrau, Atyrau region — 930440000929
Company full name, address, contact details

Contractor : Munaigazkurylys LLP, 130000, building 72, microdistrict 14, Aktau, Mangistau region — 050540008349
Company full name, address, contact details

Contract (agreement): Contract №CW1551656 dated June 02, 2017

Document No.	Date of preparation
29	31.10.2019

ACT OF PERFORMED WORK (RENDERED SERVICES)*

Item No	Description of works (services) (separately for each type in accordance with Specification, Task, Works (Services) Schedule if available).	Date of work execution (services rendering)**	Data on the Research Report, Marketing Research, Consulting and other Services (date, number, number of pages) (if available)***	Unit of Measure	Works performed (Services rendered)		
					Quantity	Unit price, KZT	Value, KZT
1	2	3	4	5	6	7	8
1	Scope of Services,Works: Off Plot Roads	31.10.2019	-	month	1	350 954 380,00	350 954 380,00
2	Permanent Construction Materials: Off Plot Roads	31.10.2019	-	month	1	0,00	0,00
3	Total amount: Off Plot Roads	31.10.2019	-	month	1	350 954 380,00	350 954 380,00

Data on the use of inventories received from the customer _____
name, quantity, value

Enclosure: List of documents, including the Research Report(s) on Marketing, Scientific, Consulting and other Services (compulsory if available) in _____ pages

Delivered (Contractor): Project Manager MGK / _____ /Adylbek Utepkaliyev — Accepted (Customer) CEPS MGK / _____ / Richard Morgan 14033911
Title Signature Print Full Name — Title Signature Print Full Name
L.S. — L.S. — Date of signature (acceptance) of works (services)_____

* Used for handover of works performed (services rendered), with the exception of construction and installation works.
** To be filled in if the dates of performed works (rendered services) fall within different periods, and also if the dates of work performance (services rendering) and dates of signature (acceptance) of works (services) are different.
*** To be filled in if the Research Report(s) on Marketing, Scientific, Consulting and other Services is available.

Форма отчетности по казахстанскому содержанию (КС) / Kazakhstan Content (KC) Reporting Form

Наименование подрядчика: / Contractor Name:	MunaiGazKurylys LLP
№ Договора: / Contract #:	CW1551656
Наименование Договора: / Contract Name:	Off Plot Roads (K-500-181-ON)
№ заказа на покупку: /PO #:	
№ счета-фактуры: / Invoice #	582
Дата: / Date:	31.10.2019

	A	B	C		D		E				H	KC
	Общая сумма выплат, производимых заказчиком по данному счету-фактуре/ Total Amount of Payments made to Supplier on this Invoice	оплаты труда казахстанских кадров в общей численности работников / Share of Kazakhstani Staff Payroll Fund in Total Payroll Fund	Выплаты за услуги / Payments for Services		Выплаты за работы / Payments for Works		Выплаты за товары / Payment for Goods				Сумма выплат по казахстанскому содержанию / Kazakhstan Content Payment Amount	Процентное выражение казахстанского содержания / Kazakhstan Content in %
		B1	C1	C2	D1	D2	(a)	(b)	E1	E2		KC= H/A*100%
		Выплаты казахстанским кадрам/ всего выплат кадрам / Payments to Kazakhstan Staff / Total Payments to Staff	Всего выплаты за услуги / Total Payments for Sevices	в том числе: доля казахстанского содержания в выплате за **услуги** / Incl.: Kazakhstan Content in Payments for Services		в том числе: доля казахстанского содержания в выплате за **работы**/ Incl.: Kazakhstan Content in Payments for Works	Наименование товара/ Name of a Good	CT-KZ сертификат/ Certificate percentage	Всего выплаты за товары / Total Payments for Goods	в том числе / including выплаты за **товары**	H=C2+D2+E2	
										0		
										0		
										0		
										0		
										0		
Сумма данной счет-фактуры / Invoice Amount	313 352 125	95,60%			313 352 125	299 564 632	0	0	0	0	299 564 632	95,60%
KC %						95,60%						

Project Manager MGK /_____ /Adylbek Utepkaliyev

ATTACHMENT TO INVOICE
COST BREAKDOWN
October, 2019
ПРИЛОЖЕНИЕ К СЧЕТ-ФАКТУРЕ
ДЕТАЛЬНАЯ РАЗБИВКА СТОИМОСТИ
Октябрь, 2019 г.

Company / Компания: Tengizchevroil LLP / ТОО "Тенгизшевройл"
Contractor / Подрядчик: MunaiGazKurylys LLP / ТОО "Мунайгазкурылыс"
Contract Number / Номер контракта: CW1551656
Contract Title / Наименование контракта: OFF PLOT ROADS

				Current Contract Values / Согласованный Общий Объем Работ на Настоящий Момент					Physical Progress / Физический объем выполненных работ			Progress, % / Прогресс, %			Payments (KZT) / Выплаты (тенге)				Remaining Contract Value / Стоимость оставшихся работ по контракту		
Item ref No / Номер позиции	Description / Описание	Description / Описание	UOM / CW1551656	(L) Estimate / Расчетное кол-во (A+D)	Labour Rate	Material Rate	(J) Total Unit Price (KZT) / (J) Общая удельная стоимость (тенге)	(N) Total Value (KZT) / (N) Общая удельная стоимость (тенге) (L x J)	Previous / С начала строительства до отчётного периода	This Period / Отчётный период	Current / С начала строительства, включая отчётный	Previous / С начала строительства до отчётного	This Period / Отчётный период	Curr to date / С начала строительства, включая отчётный период	Total Previously Invoiced / Сумма предыдущих выплат	Current Invoice / Выплата за текущий период: Labour Cost	Current Invoice / Выплата за текущий период: Material Cost	Total Invoiced to date including Current / Сумма выплат, включая выплату за текущий период	Remaining QTY / Объем оставшихся работ	Total Unit Price (KZT) / Общая удельная стоимость (тенге)	Total Remaining Value (KZT) / Стоимость оставшихся работ (тенге)
1	2	3		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
1.01	All 90 Day deliverables issued	Выпуск всех предоставляемых документов за 90 дней	LS	1	202 153 118		202 153 118	202 153 118	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	202 153 118	-	-	202 153 118	-	202 153 118	-
1.02	Contractor Key Personnel mobilized	Мобилизация ключевого персонала Подрядчика	LS	1	202 153 118		202 153 118	202 153 118	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	202 153 118	-	-	202 153 118	-	202 153 118	-
1.03	All Contractor permits to commence Work obtained	Получение Подрядчиком всех разрешений, необходимых для	LS	1	202 153 118		202 153 118	202 153 118	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	202 153 118	-	-	202 153 118	-	202 153 118	-
1.04	Achieved Company approval to commence mobilization to Area of Operations following CMR	Получение разрешения Компании на начало мобилизации в Зону производственной деятельности	LS	1	202 153 118		202 153 118	202 153 118	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	202 153 118	-	-	202 153 118	-	202 153 118	-
1.05	Contractor site set up	Обустройство площадки работ Подрядчика	LS	1	202 153 118		202 153 118	202 153 118	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	202 153 118	-	-	202 153 118	-	202 153 118	-
1.06	Mobilization of personnel and Construction Equipment to Area of Operations complete	Завершение мобилизации персонала и строительного оборудования в Зону производственной	LS	1	269 537 489		269 537 489	269 537 489	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	269 537 489	-	-	269 537 489	-	269 537 489	-
1.07	Technical passport documentation approved by Company	Утверждение технических паспортов Компанией	LS	1	202 153 118		202 153 118	202 153 118	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	202 153 118	-	-	202 153 118	-	202 153 118	-
1.08	Demobilization complete	Завершение демобилизации	LS	1	202 153 118		202 153 118	202 153 118	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	202 153 118	-	-	202 153 118	-	202 153 118	-
1.09	Final Acceptance	Окончательное завершение работ	LS	1	336 921 862		336 921 862	336 921 862	0,90	0,10	1,00	90%	10%	100%	303 229 676	33 692 186	-	336 921 862	-	336 921 862	-
	SUBTOTAL - Preliminaries Milestones				**2 021 531 177**			**2 021 531 177**				**88%**	**0%**	**100%**	**1 987 838 991**	**33 692 186**	**-**	**2 021 531 177**			**-**
2.01	Preliminaries Month6 Milestones	Основные этапы подготовительных работ по месяцам	Month(s)	15	314 460 405		314 460 405	4 716 906 071	15,00	0,00	15,00	100%	0%	100%	4 716 906 071		-	4 716 906 071	-	314 460 405	-
	TOTAL Preliminaries (ATTACHMENT B)							**6 738 437 248**				**100%**	**0%**	**100%**	**6 704 745 062**	**33 692 186**	**-**	**6 738 437 248**			**-**
3.01	E1 – Orken Village to Unity Road	E1 – дорога от поёлка Оркен до дороги Единства			331 407 428	461 806 616		793 214 044				100%	0%	100%	793 214 044	-	-	**793 214 044**			-
	Geodetic Survey Complete	Завершение геодезической съёмки	LS	1	39 660 702		39 660 702	39 660 702	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	39 660 702	-	-	39 660 702	-	39 660 702	-
	Traffic Management Complete	Завершение системы организации дорожного движения	LS	1	39 257 918	402 784	39 660 702	39 660 702	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	39 660 702	-	-	39 660 702	-	39 660 702	-
	Strengthening and regulating for new overlay Complete	Завершение укрепления и выравнивания перед укладкой новых покрытий	LS	1	170 014 718	28 288 793	198 303 511	198 303 511	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	198 303 511	-	-	198 303 511	-	198 303 511	-
	Top Layers complete	Завершение укладки верхних слоев	LS	1	4 362 677	431 905 047	436 267 724	436 267 724	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	436 267 724	-	-	436 267 724	-	436 267 724	-
	All new Signage, barriers posts and the like complete	Завершение установки новых дорожных знаков, столбов	LS	1	38 450 710	1 209 992	39 660 702	39 660 702	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	39 660 702	-	-	39 660 702	-	39 660 702	-
	Issue of Mechanical Completion Certificate by Company	Выпуск Компанией акта о завершении механомонтажных работ	LS	1	39 660 702		39 660 702	39 660 702	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	39 660 702		-	39 660 702	-	39 660 702	-
3.02	E2N – Unity Road E1 to Kaspi Zholy dualled	E2N – дорога с разделительной полосой от дороги Единства E1 до Каспий Жолы			2 636 825 961	1 499 581 724		4 136 407 685				100%	0%	100%	4 136 407 685	-	-	4 136 407 685			-
	Geodetic Survey Complete	Завершение геодезической съёмки	LS	1	206 820 384		206 820 384	206 820 384	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	206 820 384	-	-	206 820 384	-	206 820 384	-
	Demolition works complete	Завершение работ по демонтажу	LS	1	206 820 384		206 820 384	206 820 384	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	206 820 384	-	-	206 820 384	-	206 820 384	-
	Earthworks, Drainage and Utilities Relocations Complete	Завершение земляных работ, устройства дренажа и переноса	LS	1	138 244 112	68 576 272	206 820 384	206 820 384	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	206 820 383	-	-	206 820 383	-	206 820 384	-
	Traffic Management Complete	Завершение системы организации дорожного движения	LS	1	177 249 216	29 571 168	206 820 384	206 820 384	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	206 820 384	-	-	206 820 384	-	206 820 384	-
	Geosynthetic Material, Base Course and Sub Base Complete	Завершение укладки геосинтетического материала основного и нижнего слоя основания	LS	1	1 034 101 922		1 034 101 922	1 034 101 922	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	1 034 101 922	-	-	1 034 101 922	-	1 034 101 922	-
	Top Layers complete	Завершение укладки верхних слоев	LS	1	355 121 046	1 299 442 028	1 654 563 074	1 654 563 074	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	1 654 563 074	-	-	1 654 563 074	-	1 654 563 074	-
	All Lighting works Complete	Завершение работ по устройству освещения	LS	1	206 820 384		206 820 384	206 820 384	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	206 820 384	-	-	206 820 384	-	206 820 384	-
	Signage and all other works complete	Завершение установки дорожных указателей и т. п.	LS	1	104 828 128	101 992 256	206 820 384	206 820 384	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	206 820 384	-	-	206 820 384	-	206 820 384	-
	Issue of Mechanical Completion Certificate by Company	Выпуск Компанией акта о завершении механомонтажных работ	LS	1	206 820 384		206 820 384	206 820 384	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	206 820 384	-	-	206 820 384	-	206 820 384	-
3.06	A2 – 3GP to 3GL	A2 - дорога от ЗТП до ЗСГТП			2 530 283 637	32 011 160		2 562 294 797				100%	0%	100%	2 562 294 797	-	-	2 562 294 797			-

Item ref No	Description	Description	UOM	(L) Estimate	Labour Rate	Material Rate	(J) Total Unit Price (KZT)	(N) Total Value (KZT)	Previous	This Period	Current	Previous	This Period	Date to date	Total Previously Invoiced	Current Invoice		Total Invoiced to date including Current	Remaining QTY	Total Unit Price (KZT)	Total Remaining Value (KZT)
Номер позиции	Описание	Описание	CW1551656	(L) Расчетно-по кол-			(J) Общая удельная стоимость	(N) Общая удельная стоимость (проект)	С начала строит-ва до	Отчетный период	С начала строительства	С начала строит-ва до	Отчетный период	С начала строительства, включая	Сумма предыдущих выплат	Выплата за текущий период		Сумма выплат, включая выплату за	Объем оставшиеся работы	Общая удельная стоимость	Стоимость оставшихся работ
	Geodetic Survey Complete	Завершение геодезических съёмки	LS	1	128 114 740		128 114 740	128 114 740	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	128 114 740	-	-	128 114 740	-	128 114 740	-
	Earthworks. Drainage and Utilities Rearrangements Complete	Завершение земляных работ устройства дренажей и переноса коммуникаций	LS	1	99 657 868	28 256 872	128 114 740	128 114 740	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	128 114 740	-	-	128 114 740	-	128 114 740	-
	Strengthening works base and top layer Complete	Завершение работ по укреплению основания и верхнего слоя	LS	1	2 049 835 837		2 049 835 837	2 049 835 837	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	2 049 835 837	-	-	2 049 835 837	-	2 049 835 837	-
	All new Signage. barriers posts and the like complete	Завершение установки новых дорожных знаков, столбов ограждения и т. п.	LS	1	124 360 452	3 754 288	128 114 740	128 114 740	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	128 114 740	-	-	128 114 740	-	128 114 740	-
	Issue of Mechanical Competion Certificate by Company	Выпуск Компанией акта о завершении механомонтажных работ	LS	1	128 114 740		128 114 740	128 114 740	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	128 114 740	-	-	128 114 740	-	128 114 740	-
3.07	F3 - Sarykamys Highway Junction F3 Amendment #3 Deduct from Exhibit B-3	F3 - Пересечение с Сарыкамысской трассой - F3	LS	0				0							0	-	-	-	-		-
3.08	F4 - Sarykamys Highway Junction F4 Amendment #3 Deduct from Exhibit B-3	F4 - Пересечение с Сарыкамысской трассой - F4	LS	0				0							0	-	-	-	-		-
3.09	F5 - Sarykamys Highway Junction F5 Amendment #3 Deduct from Exhibit B-3	F5 - Пересечение с Сарыкамысской трассой - F5	LS	0				0							0	-	-	-	-		-
	TOTAL New Road Construction (ATTACHMENT C)				6 612 649 161	3 181 524 788		9 894 373 949				100%	0%	100%	9 894 373 949	-	-	9 894 373 949			-
	Maintenance of FGP Motor Roads			1	25 500 000 000		25 500 000 000	25 500 000 000													
	Amendment #6 Call off 001 (AWE 009 R01)				522 345 781			522 345 781							522 345 781			522 345 781			
	Amendment #2 Call off 002 (AWE 012 R01)				372 844 643			372 844 643							372 844 643			372 844 643			
	Amendment #5 Call off 003 (AWE 011 R02)				44 025 259			44 025 259							44 025 259			44 025 259			
	Amendment #8 Call off 004 (AWE 015 R01)				59 940 366			59 940 366							59 940 366			59 940 366			
	Amendment #6 Call off 005 (AWE 023 R01)				8 768 640			8 768 640							8 768 640			8 768 640			
	Amendment #3 Call off 006 (AWE 028)				2 020 030 573			2 020 030 573							1 009 155 995			1 009 155 995			
	Amendment #4 Call off 007 (AWE 040 R01)				318 906 842			318 906 842							318 906 842			318 906 842			
	Amendment #5 Call off 008 (AWE 077 R01)				518 670 968			518 670 968							518 670 968			518 670 968			
	Amendment #7 Call off 010 (AWE 099)	Gravel Road Maintenance			604 657 647			604 657 647							512 483 643	69 084 213		581 567 856			
	Amendment #7 Call off 009 (AWE 098)	Nature Road Repair Works		1	951 444 248			951 444 248	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	951 444 248	-	-	951 444 248			
	TOTAL Maintenance (ATTACHMENT C)				-	-		25 565 000 000	0,18	0,012	0,17	17%	0,27%	17%	4 318 506 305	69 084 213	-	4 387 590 518	0,83		21 112 328 482
5	ADDITIONAL SCOPE																				
	APPROVED CONTRACT MODIFICATIONS																				
	Amendment #1																				
5.1	AWE-CW1551656-0002 — Regrading of Groundwork Base in View of Modification of Drawings"	AWE-CW1551656-0002 — Выполнение вторичного профилирования основания дороги в связи с изменением в чертежах"	LS	1	27 982 992		27 982 992	27 982 992	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	27 982 992	-	-	27 982 992	-	27 982 992	-
5.2	AWE-CW1551656-0006 - Additional work of SPG asphalt from Ch 3+75 to Ch 5+20"	AWE-CW1551656-0006 — Дополнительные работы по асфальту КПП6 между пикетажем ПК3+75 и ПК5+20"	LS	1	125 544 750		125 544 750	125 544 750	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	125 544 750	-	-	125 544 750	-	125 544 750	-
	Amendment #2																		-		
5.3	AWE-CW1551656-0003 —Focus on Safe Work Practices Amendment #5 revised Value	Упор на методах безопасного ведения работ	TS&M	-	-		-	0		0,00		0%	#ДЕЛ/0!	0%	0	-	-	-	-		-
5.4	AWE-CW1551656-0005 Pipe Protection for Crossings OGX-MR-E2S-202/205/206	Защита трубопроводов на пересечениях OGX-MR-E2S-202/205/206	LS	1	51 267 384	25 310 630	76 578 014	76 578 014	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	76 578 014	-	-	76 578 014	-	76 578 014	-
5.5	AWE-CW1551656-0007 Additional road marking works for Security checkpoint SPG section from chainage 3+75 up to 5+20	Разметка дороги у КПП-6 от ПК 3+75 до ПК 5+20	LS	1	305 880	323 640	629 520	629 520	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	629 520	-	-	629 520	-	629 520	-
5.6	AWE-CW1551656-0010 Heavy Haul Ride Along Program Amendment #5 revised Value	Программа освидетельствования работы водителей большегрузного транспорта	TS&M	1	70 202 496		70 202 496	70 202 496	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	70 202 496	-	-	70 202 496	-	70 202 496	-
5.7	AWE-CW1551656-0013 - Construction of Moto Road E1N Amendment #3 revised Value	Строительство автодороги E1N	LS	1	180 705 659	63 526 594	244 232 253	244 232 253	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	244 232 253	-	-	244 232 253	-	244 232 253	-
5.8	Amendment #2 AWE-CW1551656-0014 Additional Safety Barriers – MRE1	Установка дополнительных защитных ограждений на автодороге F1	LS	1	11 392 821	22 190 240	33 583 061	33 583 061	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	33 583 061	-	-	33 583 061	-	33 583 061	-
5.9	AWE-CW1551656-0017 Construction of crossings with pipelines Maten Petroleum E2N road	Устройство пересечений с трубопроводами "Матен Петролеум" дорога E2N	LS	1	115 787 936	22 705 923	138 493 859	138 493 859	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	138 493 859	-	-	138 493 859	-	138 493 859	-
5.10	AWE-CW1551656-0019 Development of Draft MPE for F3, F4, F5 and E1N	допустимых выбросов для F3(J1), F4(J2), F5(J3) и E1N	LS	1	7 130 000		7 130 000	7 130 000	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	7 130 000	-	-	7 130 000	-	7 130 000	-
5.11	AWE-CW1551656-0021 R05 WTF Operation	Эксплуатация КОС (контроль за запрещой)	TS&M	1	99 188 124		99 188 124	99 188 124	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	99 188 124	-	-	99 188 124	-	99 188 124	-
	Amendment #3																		-		
5.13	AWE-CW1551656-0024 Additional works for MR E2N Amendment #5 revised Value	Устройство проходов (проемов) для электрических кабелей под	LS	1	648 226 717	29 375 606	677 602 323	677 602 323	1,00	0,00	1,00	100,0%	0%	100%	677 602 323	-	-	677 602 323	-	677 602 323	-
5.14	AWE-CW1551656-0025 - Protecting of asphalt edges at aprons	Защита кромок асфальта при проходе проемов (вставок из плит)	LS	1	11 222 808		11 222 808	11 222 808	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	11 222 808	-	-	11 222 808	-	11 222 808	-
5.15	AWE-CW1551656-0027 - Cables & Information Signs on SP 5/3	Подключение контейнерного туалета на КПП 5/3 к канализации	LS	1	2 208 971		2 208 971	2 208 971	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	2 208 971	-	-	2 208 971	-	2 208 971	-
5.16	AWE-CW1551656-0029- WTF Gas Pipeline Casing	Укладка футляра для газопровода на КОС	LS	1	30 849 534		30 849 534	30 849 534	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	30 849 534	-	-	30 849 534	-	30 849 534	-
5.17	AWE-CW1551656-0030- Notice Boards Installation Required at Soil Storage Areas	Установка 3-х информационных щитов	LS	1	983 673		983 673	983 673	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	983 673	-	-	983 673	-	983 673	-
5.18	AWE-CW1551656-0032- Supply of Jersey Barriers	Поставка плит Джерси	LS	1	4 165 128		4 165 128	4 165 128	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	4 165 128	-	-	4 165 128	-	4 165 128	-
5.19	AWE-CW1551656-0033- Monitoring beacons & stopping marks	Устройство мониторинга подвижности грунта (маяки) и марок	UR	1	25 191 471		25 191 471	25 191 471	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	25 191 471	-	-	25 191 471	-	25 191 471	-
5.20	AWE-CW1551656-0034- Construction of crossing of water pipeline	Устройство пересечения водопровода на E2N	UR	1	6 812 417		6 812 417	6 812 417	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	6 812 417	-	-	6 812 417	-	6 812 417	-
5.21	AWE-CW1551656-0035- Water conservation Initiative at Contractors Camp RV	Инициатива по бережливому и рациональному использованию воды в вахтовом лагере	LS	1	2 031 621		2 031 621	2 031 621	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	2 031 621	-	-	2 031 621	-	2 031 621	-
5.22	AWE-CW1551656-0036- Covers of piezometers	Крышки для пьезометров	LS	1	403 863		403 863	403 863	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	403 863	-	-	403 863	-	403 863	-

Item ref No	Description	Description	UOM	(L) Estimate	Labour Rate	Material Rate	(J) Total Unit Price (KZT)	(N) Total Value (KZT)	Work Previous	This Period (Incremental)	Work Current	Work Previous	This Period	Cum to date	Total Previously Invoiced	Current Invoice		Total Invoiced to Date Including Current	Total Approved QTY	Total Unit Price (KZT)	Total Approved Value (KZT)
Номер позиции	Описание	Описание	CW1551656	(L) Расчетная ед. изм.			(J) Общая удельная стоимость	(N) Общая удельная стоимость (тенге)	С начала строит-ва до	Отчетный период	С начала строительства	С начала строит-ва до	Отчетный период	С начала строительства, включая	Сумма предыдущих выплат	Выплата за текущий период		Сумма выплат, включая выплату за	Объем выполненных работ	Общая удельная стоимость	Стоимость выполненных работ
5.23	AWE-CW1551656-0037- Road signs for PMT	Дорожные знаки	LS	1	197 190		197 190	197 190	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	197 190	-	-	197 190	-	197 190	-
5.24	AWE-CW1551656-0039- Protective Slabs pre-fabrication for pipe crossings F3, F4, F5	Изготовление защитных плит для трубных пересечений F3, F4 F5	UR	1	37 376 317		37 376 317	37 376 317	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	37 376 317	-	-	37 376 317	-	37 376 317	-
	Amendment #4																		-		
5.18	AWE-CW1551656-0031 R01- Fuel Monitoring System supply, installation, monitoring and maintenance	Поставка, установка, мониторинг и техническое обслуживание системы контроля расхода топлива (система	UR	1	6 397 016		6 397 016	6 397 016	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	6 397 016	-	-	6 397 016	-	6 397 016	-
5.19	AWE-CW1551656-0038-Contractor Fuel Self-provision; Amendment #7 revised Value. Amendment #8 revised Value	Самообеспечение топливом	UR	1	305 399 581		305 399 581	305 399 581	0,93	0,00	0,93	93%	0%	93%	282 986 831	-	-	282 986 831	0,07	305 399 581	22 412 750
5.20	AWE-CW1551656-0041- Contractor's Equipment Services (lighting towers)	Услуги оборудования (прожекторные мачты)	UR	1	1 688 544		1 688 544	1 688 544	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	1 688 544	-	-	1 688 544	-	1 688 544	-
5.21	AWE-CW1551656-0042- Pipeline Crossings A2	Устройство пересечений автодороги А2	LS	1	21 259 434		21 259 434	21 259 434	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	21 259 434	-	-	21 259 434	-	21 259 434	-
5.22	AWE-CW1551656-0044- Supply of steel barriers	Поставка металлических ограждений для дороги тяжеловесных грузов	LS	1	9 724 779		9 724 779	9 724 779	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	9 724 779	-	-	9 724 779	-	9 724 779	-
5.23	AWE-CW1551656-0045- Installation of Metal Barriers	Ограждение контрольной трубки OGX-103	LS	1	1 083 109		1 083 109	1 083 109	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	1 083 109	-	-	1 083 109	-	1 083 109	-
5.24	AWE-CW1551656-0046- Reinstatement works on MR-A2	Восстановительные работы на АД-А2 на пересечениях OGX-MR-A2-016	UR	1	17 114 258		17 114 258	17 114 258	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	17 114 258	-	-	17 114 258	-	17 114 258	-
5.25	AWE-CW1551656-0050- Supply and installation of 3 ea. caps for piezometers	Крышки для пьезометров -3 шт	UR	1	301 536		301 536	301 536	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	301 536	-	-	301 536	-	301 536	-
5.26	AWE-CW1551656-0054- Supply and install of road slabs	Поставка дорожных плит дорожного покрытия	UR	1	2 055 312		2 055 312	2 055 312	0,00	0,00	0,00	0%	0%	0%	0	-	-	-	1	2 055 312	2 055 312
5.27	AWE-CW1551656-0057- Increase in the height of MR-A2 clearance gate	Увеличение высоты габаритных ворот MR-A2	UR	1	1 921 808		1 921 808	1 921 808	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	1 921 808	-	-	1 921 808	-	1 921 808	-
	Amendment #3																		-		
5.28	AWE-0047 R02 Tengiz Eco Center upgrades (AFE 9414114009) Amendment #8 revised Value	Объем работ для Тенгиз Эко Центра	LS	1	226 098 784		226 098 784	226 098 784	0,99	0,01	1,00	99%	1%	100%	224 052 180	2 046 604	-	226 098 784	-	226 098 784	-
5.29	AWE-0055 R02 Engineering, procurement and construction of E1N Long Term Asphalt Extension. Amendment #8 revised Value	Продление асфальта дороги E1N	UR	1	526 822 924		526 822 924	526 822 924	1,00	0,00	1,00	1,00	0,00%	100,00%	526 822 924	-	-	526 822 924	-	526 822 924	-
5.30	AWE-0058 Additional works- Manual excavation for foundations and cables	Дополнительные работы E2N - Ручная экскавация под фундаменты	UR	1	50 299 456		50 299 456	50 299 456	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	50 299 456	-	-	50 299 456	-	50 299 456	-
5.31	AWE-0060 Development of Draft Maximum Permissible Emissions Tengiz Eco Center upgrades	Разработка проекта предельно-допустимых выбросов для Экоцентра ТШО	LS	1	6 480 000		6 480 000	6 480 000	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	6 480 000	-	-	6 480 000	-	6 480 000	-
5.32	AWE-0062 IHR/ HHR Piezometers - Data Logger Protection	Пьезометры – записывающие устройства- защита от	UR	1	2 357 567	525 066	2 882 633	2 882 633	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	2 882 633	-	-	2 882 633	-	2 882 633	-
5.33	AWE-0063 Electric lighting of E2N-J1 junction	Электроосвещение перекрестка E2N-J1	UR	1	7 471 512	1 648 918	9 120 430	9 120 430	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	9 120 430	-	-	9 120 430	-	9 120 430	-
5.34	AWE-0064 Relocation of two lighting pole foundations at E2N junction	Перемещение 2-х фундаментов опор освещения на перекрестке E2N-J1	UR	1	3 426 616		3 426 616	3 426 616	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	3 426 616	-	-	3 426 616	-	3 426 616	-
5.35	AWE-0065 Electric lighting of E2N-J3 junction	Устройство 2-х доп. кабелепроводов на перекрестке E2N-J3	UR	1	6 945 728	1 429 410	8 375 138	8 375 138	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	8 375 138	-	-	8 375 138	-	8 375 138	-
5.36	AWE-0069 J5 Debottlenecking road works. Stage 1.	Модернизация перекрестка J5, дорожные работы. Этап 1.	UR	1	28 886 304	55 314 550	84 200 854	84 200 854	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	84 200 854	-	-	84 200 854	-	84 200 854	-
5.37	AWE-0071 Change Electrical cable tie material	Изменение материала стяжки электрического кабеля	UR	1	4 566 740		4 566 740	4 566 740	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	4 566 740	-	-	4 566 740	-	4 566 740	-
5.38	AWE-0072 Completion of CC Soak-Away Ditches filling	Засыпка дренажных канав на СС	UR	1	19 483 200		19 483 200	19 483 200	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	19 483 200	-	-	19 483 200	-	19 483 200	-
	Amendment #6																		-		
5.39	AWE-0065 Strengthening of E2N Road Sections Having Soft Soil Subgrade	Усиление участков со слабым грунтовым основанием дороги E2N	LS	1	27 907 751		27 907 751	27 907 751	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	27 907 751	-	-	27 907 751	-	27 907 751	-
5.40	AWE-0067Reinforcement of bearing frames of information boards at IHR and HHR	Укрепление опорных конструкций информационных щитов на ВДЦН и АТТГ	LS	1	9 887 750		9 887 750	9 887 750	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	9 887 750	-	-	9 887 750	-	9 887 750	-
5.41	AWE-0073 Supply of Tarpaulins and Heaters	Поставка брезента и обогревателей	LS	1	30 187 190		30 187 190	30 187 190	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	30 187 190	-	-	30 187 190	-	30 187 190	-
5.42	AWE-0074 Procurement Tarpaulins and Ropes	Поставка брезента	LS	1	3 314 803		3 314 803	3 314 803	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	3 314 803	-	-	3 314 803	-	3 314 803	-
5.43	AWE-0075 Additional work at MR E2N-ELX-J3-001 (WTF)	Дополнительная работа на пересечении E2N-ELX-J3-001 (КОС)	LS	1	16 306 012		16 306 012	16 306 012	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	16 306 012	-	-	16 306 012	-	16 306 012	-
5.44	AWE-0078 Installation of Gate at Entrance to CC	Установка ворот на въезде на Базу ПБР	LS	1	5 167 307		5 167 307	5 167 307	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	5 167 307	-	-	5 167 307	-	5 167 307	-
5.45	AWE-0079 R01 Light Towers (4ea)	Предоставление 4 осветительных мачт	LS	-	-		-	0		0,00					0	-	-	-	-	-	-
5.46	AWE-0080 rev1 Construction of a ramp to drain water into evaporation pond	Устройство рампы для сброса воды в испарительный бассейн	LS	1	22 233 281		22 233 281	22 233 281	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	22 233 281	-	-	22 233 281	-	22 233 281	-
5.47	AWE-0082 Gate repair at FGP CC	Ремонт ворот на Базе ПБР	LS	1	1 060 752		1 060 752	1 060 752	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	1 060 752	-	-	1 060 752	-	1 060 752	-
5.48	AWE-0085 R01 FMS Maintenance for 2019	Мониторинг и техническое обслуживание системы контроля	UR	1	42 536		42 536	42 536	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	42 536	-	-	42 536	-	42 536	-
	Amendment #7																		-		
5.49	AWE-0084 R02 Installation of concrete slab at the Tengiz Eco Centre. Amendment #8 revised Value	Бетонная плита на ТЭЦ	LS	1	13 113 768		13 113 768	13 113 768	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	13 113 768	-	-	13 113 768	-	13 113 768	-
5.50	AWE-0086 Supply and Installation of 3 Height Limiters AFE 9418114531	Поставка и установка 3-х габаритных ворот	LS	1	39 941 105		39 941 105	39 941 105	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	39 941 105	-	-	39 941 105	-	39 941 105	-
5.51	AWE-0087 Response Staging Area (RSA) Signs	Знаки RSA для площадок размещения персонала и техники при аварийном реагировании	LS	1	6 780 145		6 780 145	6 780 145	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	6 780 145	-	-	6 780 145	-	6 780 145	-
5.52	AWE-0089 R03 TCOV Car Parking. Amendment #8 revised Value	Автостоянка ПТШО	LS	1	132 553 782		132 553 782	132 553 782	0,97	0,03	1,00	97%	3%	100%	128 392 770	4 161 012	-	132 553 782	-	132 553 782	-
5.53	AWE-0090 SP6 Traffic Signs	Дорожные указатели на КПП 6	LS	1	2 872 958		2 872 958	2 872 958	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	2 872 958	-	-	2 872 958	-	2 872 958	-
5.54	AWE-0091 J1, J2 Reconstruction of Road Safety Barrier	Реконструкция дорожного барьера	LS	1	6 220 546		6 220 546	6 220 546	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	6 220 546	-	-	6 220 546	-	6 220 546	-
5.55	AWE-0093 R01 FMS Monitoring and Maintenance. Amendment #8 revised Value	Мониторинг и техническое обслуживание системы контроля	LS	1	340 286		340 286	340 286	0,62	0,00	0,62	62%	0%	62%	212 679	-	-	212 679	0	340 286	127 607
5.56	AWE-0097 Emissions Permit for TCOV parking area upgrade	ПДВ на автостоянку ПТШО	LS	1	6 120 000		6 120 000	6 120 000	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	6 120 000	-	-	6 120 000	-	6 120 000	-
	Amendment #8																		-		
5.57	AWE-0102 Supply of Green & Red Flags	Поставка флажков зеленых, красных.	LS	1	210 000		210 000	210 000	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	210 000	-	-	210 000	-	210 000	-
5.58	AWE-0103 Fabrication of precast concrete slabs	Изготовление сборных железобетонных плит	LS	1	17 616 960		17 616 960	17 616 960	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	17 616 960	-	-	17 616 960	-	17 616 960	-

Item ref No	Description	Description	UOM	(L) Estimate	Labour Rate	Material Rate	(J) Total Unit Price (KZT)	(N) Total Value (KZT)	Previous	This Period	Current	Previous	This Period	Cum to date	Total Previously Invoiced	Current Invoice		Total amount to date Including Current	Remaining QTY	Total Unit Price (KZT)	Total Remaining value (KZT)
Номер позиции	Описание	Описание	CW1581838	(L) Расчетно-кал-ное			(J) Общая удельная стоимость	(N) Общая удельная стоимость (точка)	С начала строит-ва до	Отчетный период	С начала строительства,	С начала строит-ва до	Отчетный период	С начала строительства, включая	Сумма предыдущих выплат	Выплата за текущий период		Сумма выплат, включая выплату за	Объем оставшихся работ	Общая удельная стоимость	Стоимость оставшихся работ
5.59	AWE-0105 Nature Road Repair - Development of MPE	Рамэнт автодороги «Табигат Жолы» Разработка расчета нормативов эмиссий в окружающую среду	LS	1	6 300 000		6 300 000	6 300 000	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	6 300 000	-	-	6 300 000	-	6 300 000	-
5.60	AWE-0107 Relocation of Containers in Tengiz Eco Center	Перенос контейнеров на участке Тенгиз Эко Центр	LS	1	2 337 984		2 337 984	2 337 984	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	2 337 984	-	-	2 337 984	-	2 337 984	-
5.61	AWE-0110 E2N - Temporary Power	Объем работ по освещению перекрестка E2N – временное электропитание	LS	1	9 065 510		9 065 510	9 065 510	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	9 065 510	-	-	9 065 510	-	9 065 510	-
5.62	AWE-0111 Additional Asphalt at ECO center	Дополнительный объем асфальтирования Эко центр	LS	1	16 622 032		16 622 032	16 622 032	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	16 622 032	-	-	16 622 032	-	16 622 032	-
5.63	AWE-0112 J4 painting and poles installation	Завершение E2N – нанесение дорожной разметки и установка дорожных ограждений	LS	1	14 430 813		14 430 813	14 430 813	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	14 430 813	-	-	14 430 813	-	14 430 813	-
5.64	AWE-0113 Removal of three obsolete height limiters on Unity Road	Демонтаж 3х старых высотных ограничителей высоты на дороге Единство	LS	1	3 976 657		3 976 657	3 976 657	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	3 976 657	-	-	3 976 657	-	3 976 657	-
5.65	AWE-0114 Safety guardrail at E2N-J4 – Removal & Installation	Барьер безопасности на перекрестке E2N-J4 – демонтаж и монтаж	LS	1	3 114 360		3 114 360	3 114 360	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	3 114 360	-	-	3 114 360	-	3 114 360	-
5.66	AWE-0115 Repair at the junctions of Natural Road with Desert Road and Flamingo Road	Ремонт пересечений дорог ТЖ с АД Пустынная и Фламинго	LS	1	19 728 620		19 728 620	19 728 620	1,00	0,00	1,00	100%	0%	100%	19 728 620	-	-	19 728 620	-	19 728 620	-
	Amendment #9																				
5.67	AWE-0098 Re profiling & re-surfacing lane adjacent to E2N	Перепрофилирование/нанесение нового асфальтного покрытия дороги Единства, прилегающей к E2N	LS	1	(253 411 706)		(253 411 706)	(253 411 706)		1,00	1,00	0%	100%	100%		- 253 411 706	-	- 253 411 706	-	- 253 411 706	-
5.68	AWE-0101 Extended preliminaries cost	Дополнительные предварительные затраты	LS	1	413 411 583		413 411 583	413 411 583		1,00	1,00	0%	100%	100%		413 411 583	-	413 411 583	-	413 411 583	-
5.69	AWE-0104 Additional trenching and cable laying	Дополнительные работы по прокладке траншей и кабеля	LS	1	26 904 801		26 904 801	26 904 801		1,00	1,00	0%	100%	100%		26 904 801	-	26 904 801	-	26 904 801	-
5.70	AWE-0116 Sor Discharge Point #2	Ремонт существующего участка сброса на Сорс №2	LS	1	11 697 922		11 697 922	11 697 922		1,00	1,00	0%	100%	100%		11 697 922	-	11 697 922	-	11 697 922	-
5.71	AWE-0117 Additional work performed by the Contractor to change road sign arrangement.	Дополнительные работы по изменению расстановки дорожных знаков	LS	1	5 765 510		5 765 510	5 765 510		1,00	1,00	0%	100%	100%		5 765 510	-	5 765 510	-	5 765 510	-
	TOTAL CONTRACT PRICE	ИТОГОВАЯ СУММА ПОДРЯДА						45 595 944 762				53%	1%	54%	24 146 667 555	313 382 125	-	24 459 019 680			21 136 925 071
	[illegible]	[illegible]						[illegible]							[illegible]	[illegible]	-	[illegible]			[illegible]
	TO BE PAID	К оплате						37 483 216 721							21 731 100 809	282 016 913	-	22 013 117 712			19 001 098 461

Name / Signature / Date

Construction Manager Company Arman Alekmarov

11331850

07.11.19

Name / Signature / Date

Project Manager MGK